

(Semi-automatic Pistol)

INSTRUCTION MANUAL 使用說明書

- . Please read this instruction carefully before using.
- . For the age above 18 years.
- . 6mm BB bullets only.



SPECIFICATION <規格>

Caliber 口徑: 6mm BB

Firing Mode 動作方式: Semi-automatic

Magazine Capacity 裝彈數: 15 shots

Total Length 全長: 195mm

Total Height 全高: 132mm

Barrel Length 槍管長: 92mm

Weight 重量: 780g

Materials 材質: Anti-impact ABS & Zinc Alloy

使用前請詳讀說明書

使用年齡 18 歲以上

請用 6mm BB 彈

- 1) Press downwards the magazine catch to take out the magazine.
壓下彈匣卡筭，取出彈匣。



- 2) Charging the gas do not forget to insert and keep the can nozzle vertically to avoid damages.
瓦斯灌入時，其角度如圖所示。

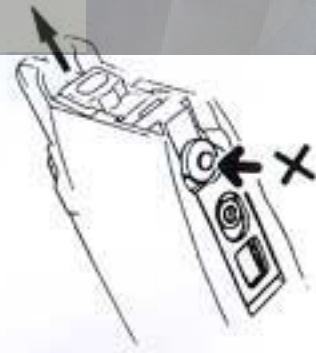
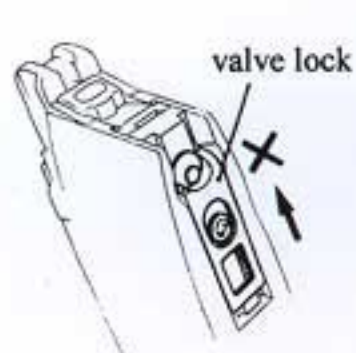


- If gas get out from the safety valve after 2 - 3 seconds, please stop charging. 灌入約 2 - 3 秒後，若瓦斯噴出則停止灌入。

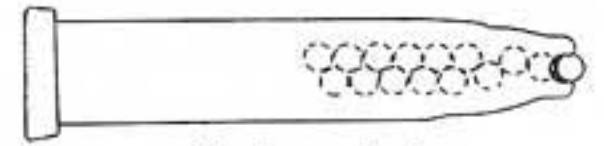


NOTE!
Please push the valve lock downwards, otherwise the gas will leak out.
氣閥往上推時，瓦斯會逐漸漏光，所以氣閥鎖請往下推。

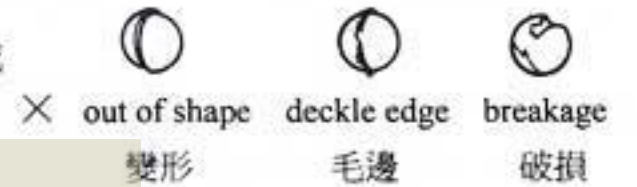
When the gas is inside of the magazine remember not to press the safety valve.
彈匣內部灌有瓦斯時，請勿按下氣閥。



NOTE!
Please check the bullet shape before using. Do not use BB bullet in bad quality, it may cause bullet jam or malfunction.
將 BB 彈裝入彈匣前，請先檢查形狀。明顯的毛邊、變形或破損會造成卡彈或故障。



Line in good order
排列整齊之狀態



- 4) Insert the magazine back to the gun body.
Make sure if the magazine is correctly inserted and the magazine catch is in the automatic lock position.
將彈匣裝回本體。此時請確認彈匣卡筴是否自動牢固鎖好。



NOTE!

Be careful not to touch the magazine catch when not in use to avoid the magazine fall out.

因彈匣本身有重量，若不小心動到彈匣卡筴，彈匣可能會掉出。

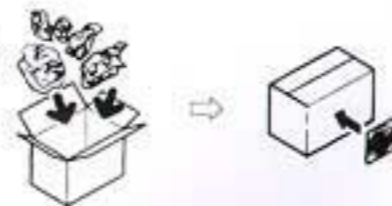
- 5) Push the slide backward to the end and then release slide to let it move forward to its original position. At this moment, one BB bullet is already loaded in chamber for shooting.
將滑套拉到底後放手。此時彈匣內的BB彈已上膛，已就射擊準備。

- 6) Keep aiming straight while raising the pistol and pay attention to the direction of bore then stay in the firing position.
舉槍時務必將手腕伸直，並注意槍口方向後就射擊姿勢。

DANGER!

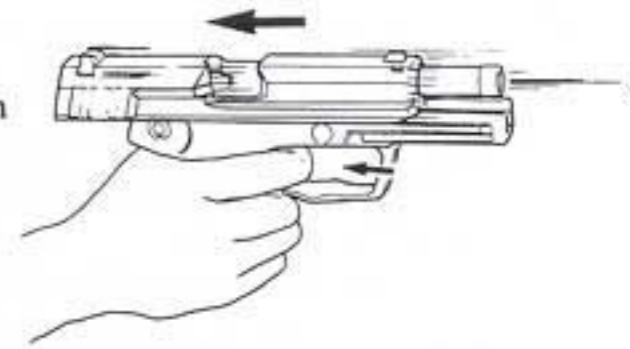
Do not let your face close to the gun side to avoid accidents, owing to the strong backstroke in shooting. 勿將槍靠近臉旁，因此槍是退膛式動作，滑套會猛然向後退，所以若靠近臉旁將會很危險。

Please refer to the drawing for using the attached shooting target. 請依圖使用所附之靶紙。



- Stuffing old papers into the empty carton and try to use bigger carton. 將空紙箱內塞入舊報紙，並儘量使用大一點的。
- Sticking the shooting target outside of the carton. 將靶紙黏貼在紙箱上即可。

- 7) Hold the gun tightly and pull the trigger to fire. Please note the slide will backstroke automatically in shooting. Pull backward the slide, the hammer will move up and one bullet will be loaded into the chamber. Press trigger again, the bullet will also be shot.



確實握緊槍身，扣板機便可擊發BB彈，且滑套自動猛然向後退。拉動滑套則擊槌便會隨之拉起並將BB彈送上膛，再次扣板機同樣可擊發BB彈。

- 8) The aiming of the rear and front sight is as shown in the figure. If the actual shooting is different from aiming may adjust the front sight as follows. 前、後準星之瞄準方式如圖示，但若瞄準與實際擊中位置有差時可依下列方式來調整準星。

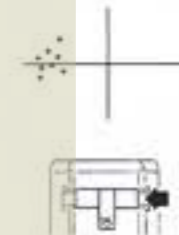
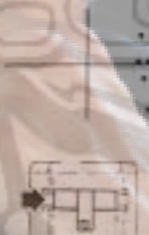


When the target gathers on right side
目標集中在右邊時

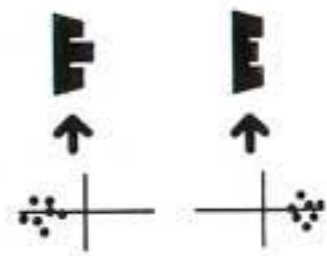
When the target gathers on left side
目標集中在左邊時

Move the front sight toward right
將前準星向右移

Move the front sight toward left
將前準星向左移



Please change the way of aiming for up or down position. 若上下位置的話，請改變瞄準方式。
(Effective range approx. 5m)
有效射程為5公尺



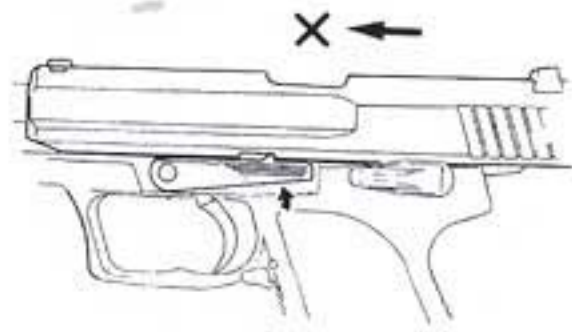
NOTE!

If not necessary, please do not adjust the front sight very frequently cause it will hasten abrasion of the fixing groove and will low down shooting accuracy.

若常常亂動前準星會使其固定溝槽磨耗，造成動作中位置因而跑掉，所以若沒有必要就儘量少移動。

9) When the magazine is empty, the slide stops in open position. To move it at the original position, take out the magazine or change a magazine with BB bullets inside then press downwards the slide catch.

若彈匣中的 BB 彈用完時，滑套會停在退後之位置。此時可取下彈匣或換上裝有 BB 彈之彈匣後按下滑套還原桿還原。



CAUTION!

The gun will stop by lack or low gas pressure.
槍在低瓦斯壓力或沒瓦斯時將無法動作。

10) Push the safety lever to "S" of the gun for safety lock. Whenever the hammer is moved up or not, the safety lever is adjustable. 保險開關設於 "S" 位置時，板機將無法扣下，不論擊槌是否拉起皆可設定保險開關。

When the hammer is moved up, the trigger will be very easy to pull back and shot. Therefore, remember to push the safety lever on lock position and set the hammer on its original position for safe.

當擊槌在拉起之下很容易就能扣板機，甚至會不小心擊發，所以除了隨時上保險外，將擊槌復原更能增加一層安全。

11) Please note even the hammer is on the original position, the hammer will move up again automatically by pulling trigger. At the same time, safety lever should be set on "F" position. 即使擊槌在原來的位置時，只要扣板機便可自動拉起擊槌再擊發。但此時保險桿需設在 "F" 的位置。



12) In storing, make sure that no BB bullet are still in the pistol. The left bullets can be taken out by cleaning rod or screw driver. Or take out the magazine and shake out the BB bullet from the gun.

將槍收起來之前，請勿殘留 BB 彈在裏面，若還剩有 BB 彈時，可用清槍桿或螺絲起子挖出，或者一邊按下彈匣卡筭一邊倒出。

If BB bullet left in the chamber, pull back slide and use cleaning rod to push out.

若槍膛內留有 BB 彈時，則將滑套往後拉之後以清槍桿推出。

- Do not look into the muzzle.
- Do not point the gun at any people or animal.
- Except for shooting, do not put your forefinger inside the trigger guard.
- Do not try to dis-assemble, interchange or modification of any parts of the gun.
- The gun should be placed at a higher place and keep out from children to avoid accidents.
- Please use the assigned BB bullets.
- Must keep the gas can and the charged magazine out of fire and do not heat up.
- Please pay extra attention to the environment surrounds the play field if there is any breakage matter or hard surface would cause rebound.
- Do not put any containers with foods or drinks around the shooting area to avoid BB bullets fall in and cause people mis-eating.
- Please retrieve the BB bullets immediately after using. Do not let the bullets stay on the ground to avoid small baby mis-eating or cause people falling down.
- 絕對不要由槍口探視。
- 槍口不可指向人或動物。
- 除了射擊外，請勿將手指置於扳機護弓內。
- 請勿加工改造槍枝。
- 請將槍置於未滿使用年齡之孩童無法取得之場所。
- 請使用指定的 BB 彈。
- 灌有瓦斯之彈匣或氣瓶請務必遠離火源，並絕不可加熱。
- 請特別注意槍口附近是否有易損壞物品或會反彈的地方。
- 在射擊範圍附近請勿放置裝有飲料或食物之容器，因 BB 彈可能會掉入該容器中而使自己或他人在不知情況下誤食。
- 使用後請馬上回收 BB 彈，若掉落道路、地面或地板可能會使他人不慎跌倒或發生意外，甚至被幼兒誤食而造成嚴重後果。



※ Dis-assemble, interchange or modification of any parts of the gun is prohibited.

MAINTENANCE 保養

- For keeping the good action, maintenance is necessary. Be sure to clean and put lubricant after using.
為使有良好的動作，有必要進行保養。使用完畢務必清潔及加潤滑油。
- Our products will be put proper lubricant before produce but could be dry through a long period. Therefore, please check if there is proper quantity of lubricant before handling, even for new products.
本公司之產品於出廠前塗有適當之潤滑油，但可能經過長時間後油已經乾了，所以即使是新品，於使用前也需檢查有否適當之潤滑油。

DANGER

During using a spraying lubricant, please stay in a breezy place. To avoid lubricant drop into eyes, please wear safety goggles or glasses.
在使用噴霧式潤滑油時，請在通風良好的地方。用噴霧式時可能會因反彈而跑入眼睛，所以請戴上護目鏡或眼鏡。

NOTICE !

If put too much lubricant will be easy to stick the dust and cheaps and then influence the action. Or even the lubricant sprinkle toward your face that the quantity should be properly.
油若上太多易沾黏灰塵及小屑而影響動作，甚至於動作時彈向臉部，因此請適量。

- 1) Please stuff a piece of cloth or tissue into the barrel and push out with a cleaning rod.
(The dirt in the barrel will influence accuracy.)
因槍管內之污垢會影響命中準確性，故用小布或面紙塞入槍管內再以通槍管伸入推出來清潔。

NOTICE !

Cleaning the inner chamber is also necessary. If there is oil in the chamber, it will influence accuracy that please be sure to clean.
槍膛內部也需清潔，但若槍膛內有油則會影響準確性，故請確實清潔。

NOTICE !

The chamber is a consumptive product that should be replaced when the accuracy become worse.
槍膛為消耗品，若準確度變差，則需更換。

- 2) Please put the lubricant as shown in the following drawings.
需上油之部位如下列圖示。

A.

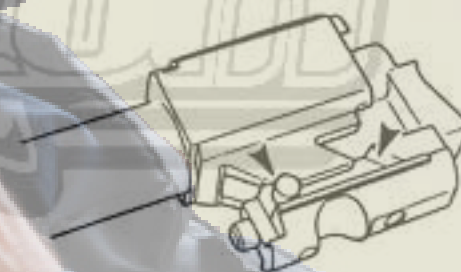


Put lubricant after 200 shots (approx. 14 loaded magazines)
在使用 200 發後(約 14 個彈匣份)請加潤滑油。

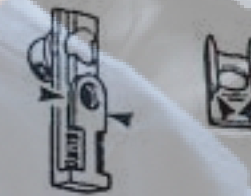
B.



C.



D.



E.



NOTICE !

The ring rubber and gasket on the magazine valve are consumptive products that should be replaced after a long period or gas leaking.
彈匣氣閥上的 O 形油封及墊片為消耗品，有漏氣或經過長時間後需換新的。

零件表

號碼	部品名稱	價格	運費	號碼	部品名稱	價格	運費
1.	滑套(P8 用)	600		48.	槍機室螺絲	10	
2.	前準心	40		49.	接板(P8 用)	50	
3.	照門	60		50.	撞針	20	
4.	照門指標 3 個(組)	100		51.	敲擊板彈簧	10	
5.	連桿	100		52.	什葉固定棒	10	
6.	橋室	100		53.	什葉	50	
7.	汽缸	100		54.	什葉撞針室	100	
8.	橋桿螺絲 2 個	20		55.	什葉插梢	10	
9.	活塞環	15		56.	平台彈簧	30	
10.	浮筒閥導桿	50		57.	擊槌連桿(P8 用)	50	
11.	浮筒閥導桿 O 形環	10		58.	保險控制桿	100	
12.	浮筒閥彈簧	50		59.	滑套復原之彈簧	10	
13.		50		60.	拉火繩內部插梢	30	
14.	浮筒閥	50		61.	拉火繩圈嵌入器	10	
15.	浮筒閥導桿插梢	20		62.	底室螺絲	10	
16.	輸送嘴彈簧	20		63.	彈匣鬆脫插梢	10	
17.	輸送嘴彈簧插梢	10		64.	板機插梢	100	
18.	輸送嘴	100		65.	板機	100	
19.	外槍管	100		66.	彈匣鬆脫器		
20.	線圈彈簧導桿	100		67.	彈匣鬆脫器彈簧		
21.	線圈彈簧墊圈	0		68.	滑套復原鍵	100	
22.	緩衝彈簧	30		69.	槍身主體(P8 用)	700	
23.	緩衝墊圈插梢	10		70.	板機室	100	
24.	緩衝墊圈	50		71.	板機彈簧插梢	20	
25.	線圈彈簧	50		72.	板機彈簧	15	
26.	內槍管	100		73.	彈匣(組)	500	
27.	內槍管 O 形環	20		a.	彈匣本體	300	
28.	錐形管	50		b.	彈匣推板	50	
29.	槍管室	100		c.	彈匣彈簧	20	
30.	槍管插梢彈簧	10		d.	彈匣彈簧接板	50	
31.	槍管插梢	20		e.	底板(P8 用)	50	
32.				f.	彈匣基礎插梢	20	
33.				g.	彈匣基礎	50	
34.				h.	充氣閥	50	
35.	槍管室外殼	100		i.	彈匣基礎墊片	70	
36.	槍管室螺絲 2 個	20		j.	彈匣氣閥導桿	100	
37.	板機	100		k.	氣閥鎖彈簧 2 個	20	
38.	擊槌	80		l.	氣閥導桿螺絲	15	
39.	擊槌支撐插梢	10		m.	彈匣氣閥 O 形環	10	
40.	擊槌支撐	50		n.	彈匣氣閥	50	
41.	擊槌彈簧	20		o.	彈匣氣閥彈簧	20	
42.	壓縮彈簧	10		p.	氣閥鎖	80	
43.	延遲滑板	50		q.	氣閥導桿 O 形環	10	
44.	延遲板	50		r.	氣閥導桿墊片	20	
45.	氣閥鎖放鬆器	10		s.	墊片導桿	50	
46.	板機延遲器	10		t.	環狀墊片	30	
47.	板機延遲彈簧	10					

◇ 郵費以郵局標準計算